



Anul LVIII

Nr. 42

Arad, 14 Octombrie 1934.

# BISERICA ȘI ȘCOALA

## REVISTĂ BISERICĂȘCĂ - CULTURALĂ

ORGANUL OFICIAL AL EPARHIEI ORTODOXE ROMÂNE A ARADULUI



### Moartea Regelui Alexandru al Jugoslaviei și Ministrului de Externe al Franței L. Barthou.

Marți în 9 Octombrie a. c., Suveranul aliaților noștri, era în drum spre Franța, fiind invitat de președintele Republicii franceze în vizită oficială. Regele Alexandru a călătorit până la Marsilia pe vasul de războiu „Dubrovnic“.

La debarcarea sa în port, când își făcea intrarea triumfală în oraș, într'un automobil cu ministrul de externe al Franței, au fost împușcați ambii de un individ cu numele Kelemen Petru. Viața eroicului Rege a fost stinsă de 2 gloanțe, cari l-au lovit unul în piept, altul în stomac.

Ministrul de externe francez, L. Barthou, fiind rănit de mai multe gloanțe, a murit în cursul operației în spital.

Știrea odiosului atentat săvârșit asupra eroicului rege—soldat al Sârbilor și ministrului francez Barthou, a produs o impresie zguduitoare și în România.

Suveranul nostru, aflând de tragica moarte a cumnatului său a izbucnit în plâns.

Toată țara e în doliu, pe toate edificiile publice fâlfăe steagurile îndoliate. P. S. Sa Episcopul nostru Grigorie, îndurerat de pierderea bravului rege Alexandru, a transmis Suveranului nostru următoarea telegramă de condoleanță:

Majestății Sale Regelui Carol II

SINAIA

Covârșiți de durere pentru moartea marelui rege al Jugoslaviei în numele nostru, al clerului și poporului transmitem Majestății Voastre cele mai simțite condoleanțe

Episcopul Grigorie  
al Aradului

## O carte pentru păstori de suflete.

Multe și variate cunoștințe trebuie să aibe preotul ca păstor de suflete. Munca pentru câștigarea sufletelor se aseamănă cu aceea de pescar. Mântuitorul spune, că împărăția cerurilor se aseamănă unui năvod, pe care pescarul îl aruncă în mare și prinde tot felul de pești.

Împărăția cerurilor de sute și sute de ani tot mai mult se răspândește și va veni plinirea timpurilor, când fiecare neam și fiecare om va fi luat în cea împărăție. Atunci va veni iarăși Mântuitorul pe norii cerului cu mărirea ca să judece viii și morții.

A munci pentru această împărăție este deci misiunea misiunilor. Pentru înțelegerea ei a scris distinsul profesor universitar, părintele profesor Dr. Petre Vintilescu dela facultatea de teologie din București, o foarte frumoasă carte: „Rolul Preotului în fața chemării sale de Păstor. Are 295 de pagini și este scrisă cu dragostea a celui a cărui inimă este pururea aprinsă pentru Evanghelia Domnului. Cu o competență remarcabilă definește autorul noțiunea teologiei pastorale, arată izvoarele ei, arată bogata ei bibliografie remarcând detaliat și scrierile românești.

E o plăcere să cunoști temele misiunii pastorale, privind oglinda preotului ca liturghisitor, ca păstor, și studind problema vocației, și spiritului de jertfă pastoral.

În partea a doua autorul se ocupă de sfințenia vieții preotului, și însușirile lui personale. Minunat este expusă problema vieții familiare, rolul preotesel combătând celibatul și arătând necesitatea unei pregătiri superioare a preotului. Și toate acestea cu foarte bogate citate din sfinții părinți. În partea a treia se tratează datoria preotului de a învăța poporul și de a-l sfinți.

Frați preoți, odinioară apostolii aveau chemarea să convertească popoarele păgâne dela zeii nenumărați. Și azi avem datoria să dărâmăm idollii închinăți de mulți oameni. Și azi avem datoria să muncim mult față cu disprețul multora cari nu ne văd cu ochi buni. Citiți deci, frați preoți această carte valoroasă și veți câștiga curaj și tărie în munca voastră.

Precum Mântuitorul a ales pe apostolii săi din mijlocul celor disprețuiți spre a ridica pe cei de jos și a duce spre o altă concepție de viață pe cei bogați și cu vază, așa trebuie și noi să ridicăm moralul celor obidiți și să cărmuim viața celor îngâmfăți. Dar spre aceasta se cere să fim buni cărmuitori și cartea părintelui Vintilescu tocmai arta cărmuirii ni-o zugrăvește.

† *Dr. Grigorie Gh. Comșa*  
Episcopul Aradului

## Predică împotriva înjurăturilor de cele sfinte.

Noi slujitorii sfintelor biserici cu vreme și fără vreme vestim iubitorilor noștri fii sufilești, să păstreze floarea nevestejita a credinței în inima lor și să facă fapte vrednice de dânsa. Căci dacă cineva rupe o petală colorată a unei flori, floarea începe să se usuce și dacă începe să se usuce coroana unui arbore, întregul arbore se nimicește.

Tot așa este și cu rădăcina credinței. Ea este în inimă, iar coroana credinței merge spre cer și stă în legătură cu cerul. Câți nu se laudă, că au în inimă rădăcina credinței, dar coroana ei nu este frumoasă. Și nu este frumoasă coroana credinței, mai ales la cei cari înjură de Dumnezeu, de sfinți și de lucrurile sfinte, pentru că înjurăturile sunt unul din cele mai mari păcate, precum zice sfântul Ioan Gură de Aur.<sup>1)</sup>

Eu iubitorii mei, n'am văzut ca înjurăturile să fi micșorat necazurile, să fi scăzut lipsurile, să fi liniștit inimile. N'am văzut cerșitori, cari prin cerșire obraznică să câștige bunătatea dăruitorului și tot așa nu vom putea vedea oameni, cari prin sudalme și înjurături să câștige bunătatea lui Dumnezeu! Și totuși, vedem cu durere, că sunt prunci cari știu să nju-re de Cruce, dar nu știu să-și facă cruce. Auzim pe mulți înjurând de suflet, Cruce, grijanie, biserică, tămâie, icoane și alte lucruri sfinte, iar noi slujitorii sfintelor Altare nu putem sta nepăsători față de acest păcat îngrozitor, pentru că nu ascultăm de Fiul, dacă nu urmăm porunca de a învăța pe oameni să asculte de Dânsul (Mat. 28 v. 19).

Vai de noi slujitorii Bisericii, dacă nu ascultăm pe Fiul care ne-a trimis în lume: «Cel ce nu ascultă pe Fiul, nu va vedea viață, ci mânia lui Dumnezeu va rămânea peste el» (Ioan 3 v. 36). Și când știm, că Mântuitorul a zis: »De acumnu vă mai zic vouă slugi;... ci pe voi v'am numit prieteni, că toate câte am auzit dela Tatăl Meu, am arătat vouă« (Ioan 15 v. 15) datori suntem a vă arăta, că Domnul a zis: »pentru tot cuvântul deșert, care vor grăi oamenii, vor să dea seamă de dânsul în ziua judecării« (Matei 12 v. 36). Ca să puteți fi fără frică în fața judecării și ca să știți, că înjurătorii (precum zice sf. Pavel la I Cor. cap. 6 v. 10) nu vor moșteni fericirea de veci, iată vă vestim vouă învățăturile lui Dumnezeu

<sup>1)</sup> Omilia asupra c. p. 5 la II. Timotei.

împotriva înjurăturilor. Și prin aceasta iubirii mei, precum zice marele apostol Pavel, ne păzim pe noi înșine și învățătura și pe noi ne mântuim și pe cei ce vor asculta (I. Tim. 5 v. 16).

### *Fraților!*

Pe cine înjură păcătosul, cine este el înjurătorul și ce păcat săvârșește înjurând?

a) Pe cine înjură păcătosul? Pe Făcătorul Cerului și al pământului, al cărui Duh plutea asupra apelor, când pământul încă nu era depășit în format; pe Cel ce poartă grija făpturilor sale în veci... Priviți măiastra clădire al umii, care stă de mii și de mii de ani, desăvârșindu-se. Puteri vrăjmașe se războiesc în această lume, dar ceeace una răstoarnă, o altă putere clădește, astfel că nimic nu se pierde. Vedem munții și râurile, mările și mulțimea de vietăți într'ânsele; vedem stelele strălucitoare pe cer, cum merg pe calea lor. Cine le-a făcut și cine le cârmuește, când știm că omul nu poate da culoarea trandafirului și cu atât mai puțin curcubeului de pe Cer? Cine poruncește stelelor în calea lor, cine a pus praful în mișcare, ca să fie viață în milioane și miliarde de ființe? Dumnezeu, iubitorilor, Dumnezeu.

Și cine se îngrijește de toate ființele? Cercetați viața oamenilor și veți vedea cine a ajutat pe oameni când erau pe marginea prăpastiei, gata ca să moară de foame și mizerie. Dumnezeu duce pe Iacov în pământul Gosen, când în Canaan isbucnește foamete. (I. Moisi 45 v. 10). Pe Evrei îi satură cu mană în pustie și le dă apă din stâncă (II. Moisi 16 și 17). Și de ce nu ne-am gândi la Dumnezeu, ca Părinte al neamului românesc, care ne-a ajutat să ne bucurăm de unirea tuturor Românilor?

Mișcatu-s'a ca un val puternic sufletul lui Moisi, când a venit în fața lui Dumnezeu și luminatu-s'a fața lui de mărirea Domnului; flacăra focului din rug cutremuratu-s'a, când glasul Domnului a grăit prin cele zece porunci iar valurile mării liniștitu-s'au de glasul Mântuitorului Hristos și tu creștine înjuri?? Tu creștine uiți, că nici o scădere nu poate atinge pe Dumnezeu, și că El este cel Mai Bun, cel mai Milostiv, Cel Mai Drept și Mai Puternic!

Cu îngrozire zice Sf. Efrem: «Nu te temi, că foc poate să cadă din cer și să te mistuie, pentru că îți deschizi gura împotriva Celui Atotputernic? Nu te temi, că poate să deschide pământul și te înghite? O, omule, nu te amăgi, căci nu poți scăpa din mâinile Ziditorului tău,

ascultă aceste cuvinte: Înjurătorii trebuie să dea seama în fața Domnului și Dumnezeului lor, care judecă viii și morții» (Efrem. 2 Paranes-numer. 43).

### *Sf. Ioan Gură de Aur zice:*

«Precum cel ce aruncă piatră spre Cer, nu vătămă nici un corp ceresc, dar nici cel puțin nu-l ajunge, ba piatra cade pe capul aruncătorului, așa nici înjurătura nu ajunge pe acea ființă cerească, împotriva căreia s'a îndreptat, ci cade înapoi pe capul înjurătorului și-l vulnează»<sup>2)</sup>.

b) Și cine ești tu care înjuri pe Dumnezeu? Cine ești tu care cutezi să nesocotești bunătatea lui Dumnezeu? Tu ar trebui să prinzi mâna iubirei divine și să zici: Părinte Bunule știu că mă auzi și vezi suferințele mele, simți necazurile mele și mă ajuți în calea spre fericire, laudat să fii pururea Părinte! Dar tu, înjuri! Cine ești tu?

Zice Psalmistul: «Ce este omul că te-ai făcut cunoscut lui, sau fiul omului, că-l socotești pe el? Omul s'a asemănat deșertăciunii; zilele lui ca umbra trec. Doamne pleacă ceriurile și te pogoară, atinge-te de munți și vor fume-ga. Fulgeră fulgere și vei risipi pe dâșii, trimite săgețile tale și-i vei turbura pe ei.» (Psalm 142 v. 4—7).

Iată dar ce este omul în fața lui Dumnezeu: *pământ și cenuse*, precum a zis Avraam în fața lui Dumnezeu! (Facere 18 v. 27) o boală îi poate lua viața, o durere cumplită îl poate amarnic schimba. Fie oricine ar fi are nevoie de ajutorul altor oameni, și atunci oare este bine ca omul să se răsvrătească împotriva lui Dumnezeu, înjurând pe cel mai mare binefăcător al său. Și ne mirăm că înjurătorul de multe ori nu-și dăseama de fapta ce săvârșește.

c) Ce faptă săvârșește el? Prin înjurăturile sale își desvelește gândurile și simțămintele urâte de care e cuprins, ceeace îl pogoară sub cinstea omului și creștinului adevărat. Dar păcatul este și mai mare. Omul aprimit limba ca să comunice altor oameni gândurile sale, dar înjurătorul aruncă cu noroi în Dumnezeu, care trebuie laudat, iar nu batjocurit. Dumnezeu a trimis pe Duhul Fiului său în inimile noastre pentru că suntem fiii ai lui Dumnezeu și astfel nu trebuie să amestecăm numele lui Dumnezeu în cuvinte de ocară și făpturi omenești, pe cari nici animalele nu le fac.

Infricoșată pedeapsă primeau înjurătorii după legea lui Moisi: »Iar care va huli numele Domnului, cumoarte să se omoare, cu pietre

<sup>2)</sup> Omilia 3 despre natura lui Dumnezeu.

să-l ucidă toată adunarea lui Israil, ori venetic, ori moșnean, când hulește numele Domnului, să moară »(Levitic 24 v. 16).

După legea Domnului nostru Iisus Hristos nu se mai poruncește uciderea celor ce hulesc numele lui Dumnezeu, dar la înfricoșata judecată primi-vor ei răsplata lor.

Auziți, iubiți creștini? Nu suferiți între voi înjurături, iar voi părinților, aduceți-vă aminte de cuvintele sfântului Pavel: »Iar dacă cineva nu poartă grije de ai săi și mai vârtos de ai casei sale, de credință s'a lăpădat și mai rău este decât cel necredincios» (I. Tim. 5 v. 8).

Pe Domnul lauda-Ți-l întru toți vecii. Amin.

## Desvelirea bustului M. S. Regelui Carol II la Fibiș.

Duminecă în 30 Septembrie a. c. locuitorii comunei Fibiș, județul Timiș-Torontal, au avut o mare sărbătoare națională.

Populația din Fibiș, cu concursul dlui prefect, Dr Dimitrie Nistor, ca o recunoștință și amintire dela frumoasa vizită a M. S. Regelui făcută la 7 Septembrie a. c. a ridicat în centrul comunei, în fața bisericii ort. române, bustul Majestății Sale. Așezarea bustului în fața sf. bisericii este un simbol al tradiției și al viitorului. Până când Biserica va sta aproape de Tron și Tronul aproape de Biserică, lucrurile vor merge bine în România Mare. Astăzi toate popoarele încep să înțeleagă că fără credință, fără biserică și fără morală sunt pierdute.

Dela aceste frumoase sărbători nu putea lipsi nici P. Sf. Sa Episcopul Aradului, pe a cărui teritoriu se află Fibișul.

P. Sf. Sa a venit la Fibiș însoțit de consilierul referent Mihai Păcățian și diaconul Catedralei Mihai Măcinic.

La Fibiș l-a așteptat soborul preoților în frunte cu părintele protopop Fabrițiu Manuilă și preotul local Gheorghe Todan.

După oficierea sfintei liturghii, P. Sf. Sa încunjurat de soborul preoților ocupă loc la masa așezată înaintea bustului, iar autoritățile și populația din comună și din vecinătate au format un mare cerc în jurul mesei.

La ora 9 și jumătate se începe serviciul sfințirii apei, — majestos și impresionant. Răspunsurile au fost date de corul bisericesc condus de vrednicul învățător Trailescu.

În asistență am remarcat pe domnii: Dr Dimitrie Nistor, prefect; Dr Sabin Manuilă, director; Oprescu, general; Bogdan, colonel; Dr Butean, inspector gen. sanitar; Dr Rudnean, prim medic județean; Man-

ciu, șef-ing.; Dr I Ionescu, director județean; Dr Tîeran, secr. gen. județean; L. Cioban, inspector școlar; Dr Radu, medic; Ascaniu Crișan, director de liceu; N. Blaga, profesor; Magier, profesor; Lupăș, profesor; Löffler și Catalina, ajutorii de primari ai orașului Timișoara; Dr Lația Gheorghe, medic; Dr Lolchița, șef de serviciu la oraș; Păun Virgil, profesor; și prim-pretorii: Dr Stupar; Dr Manta; Crăclunescu Petre; Movilla Alexandru; Weiss Ernest; Deac Ioan; Dulcu Ioan; Menciuc Dimitrie; Baba Petre; Dr Clug-dean Alexandru; Suciu Traian; Dr Stoil George; Birăescu inspector; Patricle Rămneanțu consilier județean; prof Vlăduț; Dr Helm; Dr Anghebauer; Dr Danila, Ilțescu etc.

După sfințirea apei se face desvelirea bustului împreună cu cuvântarea dlui prefect Dr D. Nistor și apoi urmează sfințirea bustului din partea P. Sf. Sale părintelui episcop, care ține o foarte entuziastă și impresionantă cuvântare însoțită de uralele asistenței.

Urmează la cuvânt reprezentantul bisericii catolice, reprezentantul bisericii unite, dl inspector Buteanu, dl inspector Ludovic Cioban, un student din echipa monografică, primarul comunei Fibiș și în fine dl director Dr Sabin Manuilă.

După terminarea cuvântărilor a urmat în sala Casei Culturale Regele Carol II, o conferință administrativă sub președinția dlui prefect Dr D. Nistor. Aici s'au citit pe scurt rapoartele studenților echipei monografice, arătând rezultatele cercetărilor făcute. Au luat cuvântul mai mulți dintre cei prezenți și s'au încins discuțiuni foarte instructive, din cari am putut desprinde situația adevărată a poporului nostru dela sate în care se află din toate punctele de vedere. Seria discuțiilor o încheie P. Sf. Sa părintele episcop care a ținut să accentueze responsabilitatea individuală a fiecărui cetățean, care calcă în picioare poruncile dumnezeiești și legile Statului.

Conferința administrativă care s'a deschis la ora 11 a. m. a ținut până la ora 1430 după masă.

După conferință s'a servit oaspeților un *buffet rece*. Apoi a urmat slujba vecerniei, după care întreaga mulțime a grăbit la terenul de educație fizică dela marginea comunei, unde au avut loc exerciții de gimnastică, jocuri, dansuri naționale și cântări de cor.

După terminarea acestui program, P. Sf. Sa Părintele Episcop și suita au întors la reședință.

## Aviz.

*Serviciul casieriei eparhiale este suspendat din 15—20 Oct. din cauza reparațiilor ce se fac în interiorul edificiului consiliului eparhial. Deci în aceste zile, nu se fac nici plă-tiri, nici încasări.*

## DI. dr. Aurel Cosma-junior

membru în delegația permanentă a Uniunii Interparlamentare.

În ultima ședință a Uniunii Interparlamentare s'a ales o delegație permanentă de cinci membri, care a fost însărcinată să studieze propunerile înaintate de unele state, înainte ca ele să fie supuse plenului Uniunii.

În delegația permanentă s'a rezervat un loc și României, care a fost complectat de guvern prin dl. dr. Aurel Cosma-junior, care are pe terenul acesta o mare pregătire și a luat parte la numeroase conferințe internaționale.

Faptul acesta ne bucură din două puncte de vedere. Pe de o parte suntem convinși, că interesele României vor fi bine reprezentate, iar pe de alta suntem mândrii a vedea ridicându-se un fiu distins al Banatului la un post atât de important și bine meritat.

Felicitând pe dl. dr. Cosma, îi urăm o activitate îndelungată și rodnică în interesul țării.

### Convocare.

Cu binecuvântarea Prea Sfinției Sale Părintelui Episcop Dr. Grigorie Gh. Comșa, convocăm Adunarea Generală a Secției Arad a Asociației Clerului „Andrei Șaguna” la Timișoara, pe ziua de  *Joi 18 Octomvrie 1934*, în sala de conferințe a *Cazinoului militar*, cu următoarea:

#### ORDINE DE ZI

I. În ziua de *17 Octomvrie 1934*, Miercuri după masă la ora 6, concentrarea tineretului de ambele sexe, dela școalele secundare, în sala de conferințe a *Cazinoului militar*. Va conferența Părintele Ioan Imbroane, despre tema: „Tineretul și concepția de viață religioasă și antireligioasă.”

II. Tot în aceasta zi, seara la oarele 8, Dinele, în capela din Iosefin. Va cuvânta Păr. Protopop Dr. Ștefan Cioroianu, despre tema: „Pace și războiul în senz creștin.”

III. În ziua de *18 Octomvrie*, *Joi* la oarele 9 Chemarea Duhului Sfânt, în biserica din Fabrică.

IV. La oarele 9 și  $\frac{1}{2}$ , deschiderea Adunării, la cazinoul militar și salutarea oaspeților.

V. Raportul biroului despre activitatea secției.

VI. Raport despre starea fondului de ajutorare al preoției.

VII. Raportul casarului.

VIII. Propuneri.

Frații preoți sunt poștiți să participe cu toții la aceasta adunare. Pe aceasta cale se invită P. C. Părinți protopopi, misionari, duhovnici și președinții cercurilor religioase.

Pentru birou:

Președintele Secției: Secretarul Secției  
Dr. Ștefan Cioroianu m. p. Silviu Bichiceanu m. p.

## Cerc rel. preoțesc împreună cu o frumoasă manifestație a Oastei Dlui în com. Apateu.

În Duminica de 16 Sept. a. c. s'a ținut Cerc religios preoțesc în comuna noastră sub conducerea preotului At. Căpitan preș. cercului.

Au participat C. preoți: Ștefan Fofiu din Talpoș, Ilie Moisă din Hășmaș cu un frumos număr de ostași, Sofronie Ternicean din Vânători.

La glasul de chemare al clopotelor, credincioși sfioși în halcă de sărbătoare, se adună în sf. Biserică, care cu toate că are dimensiunea unei catedrale abia poate cuprinde mulțimea de credincioși printre cari sunt prezenți intelectualii din comună.

Sfânta Liturgie este săvârșită de soborul preoților prezenți, iar răspunsurile liturgice sunt date cu multă duioșie și precizie de corul tineretului din parohie sub conducerea întimosului inv. din loc *Cioară Aron* care face cinste corpului didactic din această frunză comună.

La priceasnă a predicat bine păr. S. Fofiu despre lăpădarea de sine și urmarea lui Iisus Hristos, având ca motto pericopa din Evanghelia zilei: „Cel ce vrea să vie după Mine, să se lapede de sine și să-și ia crucea sa și să-Mi urmeze” Luca IX 23.

Poporul setos după cuv. Evangheliei a ascultat cu mare atențiune cuvântarea frumoasă, prin care păr. Fofiu a știut să pătrundă și să miște inima ascultătorilor.

La finea sf. Liturgii s'a săvârșit taina Sf. Maslu, la care au participat o mulțime de bolnavi și întreg poporul, pe cari văzându-i cu câtă credință ascultau în genuchi S. Evanghelii și primeau oleo-ungerea, mi-am zis în mine: iată puterea ortodoxiei și a Bisericii sale, văd cu ochii și aici adevărindu-se cuvintele Mântuitorului: Nici porțile iadului, nu o vor birui. După terminarea tainei s. Maslu, s'a săvârșit parastas pentru odihna sufletelor celor adormiți în Domnul. Ce frumos lucru și plăcut lui Dumnezeu și oamenilor, că biserica nu uită pe fiii săi nici după moarte.

După terminarea lucrului duhovnicesc, preoțimea a luat masa în ospitaliera casă — adevărat preoțească — a părintelui Căpitan, iar ostașii au fost invitați și primiți pela casele parohienilor.

La oarele 3 d. m. a urmat o frumoasă manifestație religioasă a Oastei Domnului, în curtea bisericii, cu următorul program: Binecuvântarea oaspeților ostași prin parohul locului At. Căpitan, care prin cuvinte alese îndeamnă mulțimea, urmând ca credința, să facă rod de fapte bune întru răbdare, accentuând că „Credința fără fapte moartă este”.

Vorbește apoi cu mare însuflețire păr. Ilie Moisă despre Oastea Domnului, combătând cu multă pricepere — bazat pe texte biblice, — rătăcirile sectare. Părintele I. Moisă venit aici dela mare depărtare din Bellul de Bihor — nu croșă nici o oboseală pentru apărarea și întărirea dreptei credințe.

De încheiere a vorbit cu entuziasm păr. Fofiu, despre Legea strămoșească, îndemnând mulțimea, să fie tare în credință și să nu dea ascultare „cozilor de topor” propagandiștilor sectari, cari toți sunt uneltele dușmanilor și neamului Românesc.

„Neamul Românesc și Biserica ortodoxă, există de aproape 2000 ani pe aceste de Dumnezeu binecuvântate meleaguri iar învățăturile mărsave, aduse de peste țări și mări, se vor risipi ca pleava purtată de vânt”, exclamă păr. Fofu.

Cuvântarea aceasta, rostită cu fanatism ortodox și românesc, a electrizat mulțimea, care își ștergea ochii înlăcrămați.

După terminarea acestei manifestații lumea intră în sf. Biserică, unde se săvârșește de către toți preoții prezenți slujba Vecerniei, eu rugăciune de mulțumită lui Dumnezeu, după care mulțimea pleacă petrecând oaspeții ostași, cari la umbra Crucii și-a praporelor cântă slăvind pe Dumnezeu, iar cei rămași îi urmărim cu dragostea noastră, până ce se perd în zări...

Cinste vouă preoți ortodocși-români, cari ați fost sunteți și veți rămânea deapaururea străjeri neadormiți al bisericii și Neamului Românesc.

Un participant.

## † Preotul Ioan Pinter.

În ziua de 27 Septembrie a decedat preotul nostru Ioan Pinter din Toracul Mic. Regretatul preot a răposat în urma unei operații. Părăsește biserica și pe cei iubiți ai săi în etatea bărbăției, la 54 de ani și după 30 ani de preoție. A fost înmormântat între regretele unanime ale familiei și poporul credincios din Toracul mic, Duminecă în 30 Sept. a. c. de păr. adm. protopopesec Gherasim Andru, asistat de toți preoții noștri din Jugoslavia.

Defunctul a fost fiul fostului învățător confesional I. Pinter din Beiuș.

Il deplâng: soția, fca sa și fiul său student la Universitatea din București.

Dumnezeu să-l odihnească cu dreptii.

## INFORMAȚIUNI.

*Personale. P. S. Sa Episcopul nostru Grigorie, a plecat la București Miercuri în 10 l. c. pentru a participa la ședințele Sfântului Sinod și pentru a rezolvi mai multe chestiuni de ordin bisericesc.*

**Hirotoniri. P. S. Sa Episcopul nostru Grigorie, a hirotonit întru preoți pe următorii candidați de preoți:** în 8 Sept. a. c. pe Gheorghe Mihai pentru parohia Comlăuș, în 9 Sept. pe Lazar Barbura pentru parohia Jola mare, în 26 Sept. pe Vichentie Cuzma pentru parohia Budint, în 28 Septembrie pe Aurel Luca pentru parohia Tisa, iar în 29 Sept. pe Romul Bora pentru parohia Polenari-Țohești.

**Un învățat sovietic păstrător al ortodoxiei.** Profesorul Pavlov, fiziologul rus distins cu premiul Nobel, a fost răsplătit de guvernul sovietic, cu ocazia celei de a 85 aniversări, cu o pensie anuală și prin crearea

unor burse ce vor fi acordate în fiecare an studenților ce se consacră cercetărilor de fiziologie. În același timp, sovietele au acordat o sumă însemnată pentru mărirea laboratoarelor bătrânului profesor. E interesant, că profesorul *Pavlov și-a păstrat credințele religioase cu toată campania contrară dusă în Rusia și el refuză să lucreze ceva Duminică, preferând se meargă la slujba religioasă.*

**Congresul atomului.** În cele două zile ale lui Octombrie se deschide la Londra congresul cercetătorilor atomului. După cum se știe, se credea până de curând că atomul nu are decât două părți: electronul și protonul. Astăzi părțile constitutive ale atomului sunt cinci: s'au adăugat electronul pozitiv sau „positronul”, apoi „neutronul” și „deutoniul”.

Congresul din Londra va discuta dacă toate aceste cinci părți ale atomului sunt în adevăr indivizibile sau se pot transforma una într'alta.

Nr. 6247—1934.

## Comunicat

Sfântul Sinod, în conformitate cu hotărârea sa luată în ședința dela 27 Septembrie a. c. ne aduce la cunoștință că pe anul viitor 1935, *sfintele Paști*, conform vechii Pascalii adaptată Calendarului îndreptat, se vor sărbători pe ziua de Duminecă 28 Aprilie.

Ca atare, toate evangheliile duminicale în legătură cu sf. Paști, se vor socoti după rânduiala vechei Pascalii, când sf. Paști, cad la 15 Aprilie; încadrată în rânduiala Calendarului îndreptat, după care avem data de 28 Aprilie corespunzătoare lui 15 Aprilie st. v.

Ceeace aducem la cunoștință clerului și poporului spre știre și conformare.

Arad, la 4 Octombrie 1934.

*Consiliul eparhial ort. rom. Arad.*

Sfânta Episcopie Ort. Rom. a Aradului.  
ȘCOALA DE CÂNTĂREȚI

Nr. 5902/1934.

## Comunicat.

Se aduce la cunoștință celor interesați că:

1. Cursurile școlii de cântăreți se vor începe la 1 Noembrie a. c. și vor ține până la 1 Mai anul următor.

2. În școala de cântăreți vor fi primiți elevi în etate dela 17 ani înainte, absolvenți a cel puțin 4 (patru) clase primare, în baza unui examen de primire.

3. Elevii admiși vor fi găzduți în camerele disponibile din alumneul nou cu o taxă lunară de 600 (șasesute) Lei.

4. Taxa școlară e 100 (unasută) Lei anual.

5. Reflectanții își vor înainta aici cererile până la 24 Oct. a. c. însoțite de actele justificative și anume:

a) Extras din matricula botezaților.

b) Certificat școlar.

c) Certificat medical că e deplin sănătos și apt pentru oficiul de cântăreț bisericesc.

e) În 30 Oct. a. c. se vor prezenta la examenul de primire.

Arad, din ședința Consiliului eparhial dela 9 Octomvrie 1934.

† Dr. Grigorie Gh. Comșa  
Episcopul Aradului

Nr. 6303/1934.

## Comunicat.

Direcțiunea Casei Naționale de Economie și Cercuri Postale, cu scopul adânc educativ de promovare a spiritului de economie în poporul nostru, a hotărât ca ultima Duminică a lunii Octomvrie din fiecare an să fie destinată unei speciale propagande a spiritului.

Anul acesta, duminica destinată acestui scop este 28 Oct. a. c.

În conformitate cu adresa Consiliului Central Bisericesc Nr. 8243/1934 dispunem, ca în toate Bisericile din cuprinsul eparhiei Aradului în Duminica din 28 Oct. a. c. să se țină predica în scopul arătat cu atât mai vărtos, cu cât Biserica a făcut din economie virtutea cumpătării, pe care o propovăduiește cu timp și fără timp.

Arad, 8 Octomvrie 1934.

† Grigorie  
Episcop

## Bibliografii.

Dr. Aurel Cosma junior: Constituțiunea Regatului Irgoslav.

Domnul deputat A. Cosma jun'or, harnic autor al mai multor lucrări de valoare, de astădată ne surprinde cu o lucrare prețioasă ce poartă titlul de mai sus. Ea cuprinde legile după cari a fost condusă viața sârbilor încă din veacul al XIV-lea sub gloriosul lor domnitor Dușan până în zilele noastre. N-se arată fazele prin cari a trecut constituția vechea Sârbii sub diferiți domnitori, apoi a Muntenegrului, a Croației și Slavoniei precum și a celorlalte provincii. Apoi Declarația dela Corfu, Consiliul național din Zagreb Constituția dela 1921 precum și necesitățile Imperioa cari au adus constituția nouă dela 1931. — Această lucrare tipărită pe hârtie bună, are peste 100 pagini și costă 30 lei.

—o—

Sfânta Episcopie Ort. Rom. a Aradului.

Nr. 5924/1934.

### Prea Cucernice Părinte,

Se aduce la obștească cunoștință, că la Chișinău au fost t'părite, din partea Consiliului Central

bisericesc, o serie de icoane religioase bisericești, în 14 tablouri, privind sărbătorile împărătești, în vederea predării învățământului religios. Costul unui colet este de Lei 280, plus cheltuielile de transport.

Recomandăm călduros aceste tablouri, cari pot fi procurate prin librăria diecezană de aici, căreia vor fi de a i-se anunța necesitățile.

Arad, din ședința Consiliului eparhial dela 27 Sept. 934.

Consiliul Eparhial ort. rom.  
Arad.

—o—

Nr. 5821/1934.

În tipografia arhidiecezană din Sibiu a apărut acum decurând, o lucrare de mare utilitate pentru învățământul religios primar, și anume manualul catihetic-practic al dlui Dumitru Călugăr, catihet ort. rom. în Alba-Iulia, intitulat „Hristos în Școală”. În acest manual destinat catihetilor, se găsesc îndrumări metodologice-practice pentru predarea învățământului religios și pentru educația religioasă a tineretului din clasele I-IV. ale școlii primare, rămânând ca materialul pentru clasele V-VII. să fie cuprins în alt manual.

Lecțiile sunt alcătuite după puterea de înțelegere a elevilor și cuprinde întreg materialul didactic religios al celor patru clase dintâi și deci, manualul este de supremă necesitate pentru preoții catiheti ca și pentru învățători, cari, în lipsă de preoți, vor a-vea să catehizeze.

Din partea Noastră recomandăm călduros această lucrare, care se găsește deja la Librăria diecezană, de aici și va putea să fie procurată de acolo, cu prețul de 220 Lei exemplarul.

Lucrarea înăși, cu o introducere a profesorului N. Colan, rectorul Academiei teologice din Sibiu, înfățișează materialul catihetic, pe 527 pagini, repartizat în lecții pe clase și pe lunile anului școlar, având la sfârșit un sumar.

Prea Cucernicii protopopi vor anunța, direct Librăria diecezană din Arad, câte exemplare cred, că vor putea plasa, și să raporteze și Consiliului eparhial, pentru orientare.

În mod firesc, cartea aceasta va avea să fie plasată în bibliotecile tuturor acelor parohii și comunități bisericești, cari pot să suporte acoperirea prețului ei.

Arad, din ședința Consiliului Eparhial dela 27 Sept. 1934.

† Dr. Grigorie Gh. Comșa  
Episcopul Aradului.

—o—

Nr. 6275/1934.

Domnul profesor Teodor Mariș a publicat, cu titlul de: *Un pedagog organizator — Dr. Georgiu Popa*; care a fost referentul școlar al eparhiei Aradului (1870—1897), un studiu de specială apreciere a activității școlare, precum și în privința sistemului pedagogic educativ al aceluia om de seamă din trecutul eparhiei.

Nota fundamentală a concepției culturale și pedagogice, precum și afirmarea acestei concepții în lucrările de îndrumare școlară din partea aceluia bărbat de școală, au fost riguros creștine și naționale.



Din partea Noastră recomandăm călduros această lucrare, care se găsește deja la Librăria diecezană, de aici și va putea să fie procurată de acolo, cu prețul de 220 Lei exemplarul.

Lucrarea însăși, cu o introducere a profesorului N. Colan, rectorul Academiei teologice din Sibiu, înfățișează materialul catihetic, pe 527 pagini, repartizat în lecții pe clase și pe lunile anului școlar, având la sfârșit un sumar.

Prea Cucernicii protopopi vor anunța, direct Librăria diecezană din Arad, câte exemplare cred, că vor putea plasa, și să raporteze și Consiliului eparhial, pentru orientare.

În mod firesc, cartea aceasta va avea să fie plasată în bibliotecile tuturor acelor parohii și comunități bisericești, cari pot să suporte acoperirea prețului ei.

Arad, din ședința Consiliului Eparhial dela 27 Sept. 1934.

† Dr. Grigorie Gh. Comșa  
Episcopul Aradului.

## Aviz.

Se face cunoscut P. C. Părinți Catiheti, că la tipografia noastră diecezană din Arad, e sub tipar manualul meu „Căluza Catihetului ortodox român”, lecțiuni practice din materia de religie, pentru clasa I-a a școlilor primare, cu considerare, că elevii neștilind cetii nu au manual. Lecțiunile sunt pregătite conform programei anahitice, rectificată de Sf. Sinod și publicată în „Biserica ortodoxă română” No. 7-8/1934.

Cum să vede, publicarea programei rectificate e întârziată și pentru anul școlar în curs, încât manualele acomodate programei nu vor fi la timp și tot manualele vechi vor suplini lacuna.

Eu după primirea programei volu completa „Căluza” cu clasele II—IV, pentru catiheti, strict conform programei, precum și tipărirea manualelor pentru elevii din toate clasele, după primirea aprobării. Până atunci manualele mele aprobate de Sf. Sinod, servesc scopului.

Preot, Nicolae Crișmaru.

## Concurs.

Nr. 2340/1934.

Pentru catedra de filozofie-pedagogie la Academia de teologie ort. română din Oradea, devenită vacantă prin demisia profesorului Dr. Eugeniu Speranția, se publică concurs cu termen de 30 zile (până la data de 15 Octombrie 1934) în următoarele condițiuni:

1. Salariul cu accesoriile se va plăti în întregime din bugetul Ministerului Instrucțiunii și al Cultelor, din suma ce se acordă anual Academiei noastre de teologie. Consiliul eparhial nu ia nici o garanție pentru achitarea salariului.

2. Numărul obligator de ore este de 10 (zece) la săptămână.

Tiparul Tipografiei Diecezane Arad.

3. Cel ales, întrucât nu este titular definitiv, va funcționa timp de 3 ani ca profesor titular provizoriu. După acest stagiu va putea fi definitivat, însă numai dacă va fi hirotonit.

Reflectanții la acest post își vor înalța cererile adresate către Prea Sfințitul Episcop până la data de 15 Octombrie 1934, alăturând următoarele documente:

1. Act de botez dovedind că sunt români ortodoxi și cetățeni români.
2. Diploma de bacalaureat dela liceu și cea de doctor în teologie, dela o facultate de teologie ortodoxă.
3. Curriculum vitae.
4. Certificate despre serviciile îndeplinite dela terminarea studiilor universitare până azi.
5. Lucrări literare.

Oradea, din ședința în secțiuni unite, ținută în 11 Septembrie 1934.

Consiliul Eparhial ort. rom.

## Parohii vacante.

Conform ordinului Ven. Cons. Eparhial ort. rom. din Arad No. 5972/1934 prin aceasta se publică concurs cu termen de 30 de zile dela prima apariție în „Biserica și Școala” pentru îndeplinirea postului de capelan temporal cu drept de succesiune sistematizat pe lângă parohul Ioan Hălmăgean din parohia de clasa primă din Igrîș.

Venitele împreunate cu acest post de capelan temporal sunt următoarele:

1. Sesiă parohială constătătoare din 37 jugere pământ arător și fâneaț precum și o grădină intravilană de 1000 st. □.
2. Birul și stolele legale.
3. De casă parohială se va îngriji alesul capelan.
4. Intregirea dela stat a dotației preoțești rămâne întreagă pe seama părintelui Ioan Hălmăgean.
5. Parohia fiind de clasa primă, candidații trebuie să aibă bacalaureatul și cvalificație de cl. primă.
6. Toate dările după beneficiul din parohie le va plăti alesul capelan.
7. Alesul va predica regulat, va conduce societățile de cultură religioasă și va catehiza la clasele școlilor primare din loc, la care va fi designat.
8. Candidații din alte eparhii vor produce actul de permisiune din partea Prea Sfinției Sale Episcopului diecezan.

Reflectanții la acest post în termenul regulamentar se vor prezenta poporului în sf. biserică din Igrîș în vreo Duminică sau sârbătoare cu prealabila încunoștințare a protopopului; iar actele de recurs în regulă adresate Consiliului parohial ort. român din Igrîș se vor trimite pe adresa protopopiatului ortodox român din Comloșul-mare jud. Timiș-Torontal.

Consiliul parohial ort. român din Igrîș în con-  
telegere cu

1-3

Dr Ștefan Cioroianu, protopop.



Red. responsabil: Protopop SIMION STANA